

DECISIONE DELLA COMMISSIONE

del 9 aprile 2003

sulla pubblicazione dei riferimenti delle norme relative ai prodotti per l'isolamento termico, ai geotessili, agli impianti fissi di estinzione degli incendi e ai blocchi di gesso conformemente alla direttiva 89/106/CEE del Consiglio

[notificata con il numero C(2003) 1161]

(Testo rilevante ai fini del SEE)

(2003/312/CE)

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

vista la direttiva 89/106/CEE del Consiglio, del 21 dicembre 1988, relativa al ravvicinamento delle disposizioni legislative, regolamentari e amministrative degli Stati membri concernenti i prodotti da costruzione ⁽¹⁾, modificata dalla direttiva 93/68/CEE ⁽²⁾, in particolare l'articolo 5, paragrafo 1,

visto il parere del comitato permanente istituito a norma dell'articolo 5 della direttiva 98/34/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 22 giugno 1998 che prevede una procedura d'informazione nel settore delle norme e delle regolamentazioni tecniche ⁽³⁾, modificata dalla direttiva 98/48/CE ⁽⁴⁾,

considerando quanto segue:

- (1) In virtù dell'articolo 2 della direttiva 89/106/CEE gli Stati membri prendono le misure necessarie per far sì che i prodotti da costruzione possano essere immessi sul mercato solo se le opere cui sono destinati possano soddisfare i requisiti essenziali di cui all'articolo 3 della direttiva.
- (2) A norma dell'articolo 4, paragrafo 2, della direttiva 89/106/CEE, i prodotti da costruzione sono presunti idonei al loro impiego e consentono alle opere in cui sono impiegati di soddisfare i requisiti essenziali di cui all'articolo 3 della suddetta direttiva se sono conformi alle norme nazionali ad essi applicabili che recepiscono le norme armonizzate, i cui riferimenti sono pubblicati nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee*.
- (3) Gli Stati membri sono tenuti a pubblicare i numeri di riferimento delle norme nazionali che recepiscono norme armonizzate, i cui riferimenti sono pubblicati nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee*.
- (4) Conformemente all'articolo 5, paragrafo 1, della direttiva 89/106/CEE, la Germania ha presentato un'obiezione formale contro una serie di norme sulla seguente base: esse non permetterebbero di presumere che le costruzioni nelle quali i prodotti sarebbero impiegati soddisferebbero pienamente i requisiti essenziali della Direttiva 98/106/CEE. Si tratta di dieci norme armonizzate relative agli isolanti termici, adottate dal Comitato europeo

per la standardizzazione (CEN) il 23 maggio 2001, i cui numeri di riferimento sono stati pubblicati nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee* (GUCE) il 15 dicembre 2001 ⁽⁵⁾. Nove norme relative ai geotessili adottate dal CEN il 13 dicembre 2000, i cui numeri di riferimento sono stati pubblicati nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee* il 26 giugno 2001 ⁽⁶⁾. Dieci norme relative agli impianti fissi antincendio adottate dal CEN il 13 dicembre 2000, il 21 marzo 2001 e l'11 aprile 2001 i cui numeri di riferimento sono stati pubblicati nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee* il 18 luglio 2001 ⁽⁷⁾, il 15 dicembre 2001 e il 14 febbraio 2002 ⁽⁸⁾. E la norma armonizzata EN 12859:2001 «Blocchi di gesso — Definizioni, requisiti e metodi di prova» adottata dal CEN il 13 giugno 2001 ed il cui numero di riferimento è stato pubblicato nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee* il 15 dicembre 2001.

- (5) Le informazioni ricevute nel contesto della consultazione del CEN e delle autorità nazionali nel comitato istituito dalla direttiva 89/106/CEE e nel comitato istituito dalla direttiva 98/34/CE, non sono risultati elementi che confermino tale rischio evidenziato dalla Germania.
- (6) Di conseguenza non si è potuto dimostrare che le 30 norme armonizzate oggetto della contestazione, non consentono alle costruzioni in cui sono impiegati tali prodotti di soddisfare i requisiti essenziali della direttiva 89/106/CEE.
- (7) Non è tuttavia necessario sopprimere i riferimenti a queste norme,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

I riferimenti relativi a dieci norme per gli isolanti termici elencate nella Tabella 1 dell'allegato, adottate dal comitato europeo per la standardizzazione (CEN) il 23 maggio 2001 e pubblicate per la prima volta nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee* del 15 dicembre 2001, non saranno ritirati dall'elenco delle norme pubblicate nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee*.

⁽¹⁾ GU L 40 dell'11.2.1989, pag. 12.⁽²⁾ GU L 220 del 30.8.1993, pag. 1.⁽³⁾ GU L 204 del 21.7.1998, pag. 37.⁽⁴⁾ GU L 217 del 5.8.1998, pag. 18.⁽⁵⁾ GU C 358 del 15.12.2001, pag. 9.⁽⁶⁾ GU C 180 del 26.6.2001, pag. 8.⁽⁷⁾ GU C 202 del 18.7.2001, pag. 9.⁽⁸⁾ GU C 40 del 14.2.2002, pag. 3.

Articolo 2

I riferimenti relativi a nove norme per i geotessili elencate nella tabella 2 dell'allegato, adottate dal CEN il 13 dicembre 2000 e pubblicate per la prima volta nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee* il 26 giugno 2001 non saranno ritirati dall'elenco delle norme pubblicate nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee*.

Articolo 3

I riferimenti relativi a dieci norme per gli impianti fissi antincendio elencate nella tabella 3 dell'allegato, adottate dal CEN il 13 dicembre 2000, il 21 marzo 2001 e l'11 aprile 2001 e pubblicate per la prima volta nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee* il 18 luglio 2001, il 15 dicembre 2001 ed il 14 febbraio 2002 non saranno ritirati dall'elenco delle norme pubblicate nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee*.

Articolo 4

Il riferimento alla norma EN12859: 2001 «Blocchi di gesso — definizioni, requisiti e metodi di prova», adottata dal CEN il 13 giugno 2001 e pubblicata per la prima volta nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee* del 15 dicembre 2001, non sarà ritirato dall'elenco delle norme pubblicate nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee*.

Articolo 5

Gli Stati membri sono destinatari della presente decisione.

Fatto a Bruxelles, il 9 aprile 2003.

Per la Commissione

David BYRNE

Membro della Commissione

ALLEGATO

TABELLA 1

Pubblicazione di titoli e riferimenti di norme armonizzate per gli isolanti termici in conformità dell'articolo 1

ESO	Riferimento	Titolo della norma armonizzata	Anno di ratifica	Riferimento GU
CEN	EN 13162:2001	Isolanti termici per l'edilizia — Prodotti di lana minerale ottenuti in fabbrica (MW) — Specifiche	2001	C 358 15.12.2001
CEN	EN 13163:2001	Prodotti di polistirene espanso ottenuti in fabbrica (EPS) — Specifiche	2001	C 358 15.12.2001
CEN	EN 13164:2001	Prodotti di polistirene espanso estruso ottenuti in fabbrica (XPS) — Specifiche	2001	C 358 15.12.2001
CEN	EN 13165:2001	Prodotti di poliuretano espanso rigido ottenuti in fabbrica (PUR) — Specifiche	2001	C 358 15.12.2001
CEN	EN 13166:2001	Prodotti di resine fenoliche espanse ottenuti in fabbrica (PF) — Specifiche	2001	C 358 15.12.2001
CEN	EN 13167:2001	Prodotti di vetro cellulare ottenuti in fabbrica (CG) — Specifiche	2001	C 358 15.12.2001
CEN	EN 13168:2001	Prodotti di lana di legno ottenuti in fabbrica (WW) — Specifiche	2001	C 358 15.12.2001
CEN	EN 13169:2001	Prodotti di perlite espansa ottenuti in fabbrica (EPB) — Specifiche	2001	C 358 15.12.2001
CEN	EN 13170:2001	Prodotti di sughero espanso ottenuti in fabbrica (ICB) — Specifiche	2001	C 358 15.12.2001
CEN	EN 13171:2001	Prodotti di fibre di legno ottenuti in fabbrica — Specifiche	2001	C 358 15.12.2001

TABELLA 2

Pubblicazione di titoli e riferimenti di norme armonizzate per i geotessili in conformità dell'articolo 2

ESO	Riferimento	Titolo della norma armonizzata	Anno di ratifica	Riferimento GU
CEN	EN 13249:2000	Geotessili e prodotti affini — Caratteristiche richieste per l'impiego nella costruzione di strade e di altre aree soggette a traffico	2000	C 180 26.6.2001
CEN	EN 13251:2000	Geotessili e prodotti affini — Caratteristiche richieste per l'impiego nelle opere in terra, nelle fondazioni e nelle strutture di contenimento	2000	C 180 26.6.2001

ESO	Riferimento	Titolo della norma armonizzata	Anno di ratifica	Riferimento GU
CEN	EN 13252:2000	Geotessili e prodotti affini — Caratteristiche richieste per l'impiego nei sistemi drenanti	2000	C 180 26.6.2001
CEN	EN 13253:2000	Geotessili e prodotti affini — Caratteristiche richieste per l'impiego nei sistemi di controllo dell'erosione superficiale	2000	C 180 26.6.2001
CEN	EN 13254:2000	Geotessili e prodotti affini — Caratteristiche richieste per l'impiego nella costruzione di bacini e dighe	2000	C 180 26.6.2001
CEN	EN 13255:2000	Geotessili e prodotti affini — Caratteristiche richieste per l'impiego nella costruzione di canali	2000	C 180 26.6.2001
CEN	EN 13256:2000	Geotessili e prodotti affini — Caratteristiche richieste per l'impiego nella costruzione di gallerie e strutture in sotterraneo	2000	C 180 26.6.2001
CEN	EN 13257:2000	Geotessili e prodotti affini — Caratteristiche richieste per l'impiego nelle discariche per rifiuti solidi	2000	C 180 26.6.2001
CEN	EN 13265:2000	Geotessili e prodotti affini — Caratteristiche richieste per l'impiego nei progetti di contenimento di rifiuti liquidi	2000	C 180 26.6.2001

TABELLA 3

Pubblicazione di titoli e riferimenti di norme armonizzate per gli impianti fissi antincendio in conformità dell'articolo 3

ESO	Riferimento	Titolo della norma armonizzata	Anno di ratifica	Riferimento GU
CEN	EN 671-1:2001	Impianti fissi antincendio — Sistemi equipaggiati con tubazioni — Parte 1: Naspi antincendio con tubazioni semirigide	2001	C 202 18.7.2001
CEN	EN 671-2:2001	Impianti fissi antincendio — Sistemi equipaggiati con tubazioni — Parte 2: Idranti a muro con tubazioni flessibili	2001	C 202 18.7.2001
CEN	EN 12094-5:2000	Impianti fissi antincendio — Componenti per sistemi a CO ₂ — Parte 5: requisiti e metodi di prova per le valvole di smistamento per sistemi ad alta e bassa pressione e loro attuatori	2000	C 202 18.7.2001
CEN	EN 12094-6:2000	Impianti fissi antincendio — Componenti per sistemi a CO ₂ — Parte 6: requisiti e metodi di prova per i dispositivi non elettrici di messa fuori servizio	2000	C 202 18.7.2001
CEN	EN 12094-7:2000	Impianti fissi antincendio — Componenti per sistemi a CO ₂ — Parte 7: requisiti e metodi di prova per gli ugelli	2000	C 202 18.7.2001
CEN	EN 12416-1:2001	Impianti fissi antincendio — Sistemi a polvere — Parte 1: Specifiche e metodi di prova per il sistema e per i componenti	2001	C 40 14.2.2002

ESO	Riferimento	Titolo della norma armonizzata	Anno di ratifica	Riferimento GU
CEN	EN 12094-13:2001	Impianti fissi antincendio — Componenti di impianti di estinzione a gas — Parte 13: Requisiti e metodi di prova per valvole di intercettazione e valvole di non ritorno	2001	C 202 18.7.2001
CEN	EN 12259-2:1999/A1:2001	Impianti fissi antincendio — Componenti per sistemi a sprinkler e a spruzzo d'acqua — Valvole di allarme idraulico	2001	C 358 15.12.2001
CEN	EN 12259-3:2000/A1:2001	Impianti fissi antincendio — Componenti per sistemi a sprinkler e a spruzzo d'acqua — Valvole di allarme a secco	2001	C 358 15.12.2001
CEN	EN 12259-4:2000/prA1	Impianti fissi antincendio — Componenti per sistemi a sprinkler e a spruzzo d'acqua — Allarmi a motore ad acqua	2001	C 358 15.12.2001
CEN	EN 12859:2001	Blocchi di gesso — Definizioni, requisiti e metodi di prova	2001	C 358 15.12.2001